(3) Delivery period : 31 May 2012.
(4) Delivery place : Repair and Supply Facility Yokosuka, Repair and Supply Facility Kure, Repair and Supply Facility Maizuru, Repair and Supply Facility Ominato, Japan Maritime Self Defense Force.
(5) Method of Bid : We will bid on aforesaid 6(2). When the contract price is settled, the contract price is written in the estimate with the additional fee of 5%. If there is a fraction in the contract price, we omit the fraction. Both venders which add tax, and tax-exempt venders, should fill in the form with the price that is 100／105 of the estimated price.

7 Qualification for participating in the tendering procedures : Suppliers eligible for participating in the proposed tender are those who shall :
(1) Not fall under Article 70 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting. Furthermore, minors, persons under Conservatorship, and persons under Assistance, who obtained the necessary consent for concluding a contract, may be eligible under cases of special reasons within the said clause.
(2) Not fall under Article 71 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting.
(3) Have Grade A, B, C and D in "Manufacture" in terms of the qualification for participating in tenders by Ministry of Defense (Unified qualification for every ministry and agency) in the fiscal years 2010, 2011, and 2012.
(4) Be able to secure the equipment for test, necessary people, etc in Japan, and attend the inspection of the Official in Charge of Contracting to inspect procured goods in Japan.
(5) The person who is not being suspended from Transactions by the request of the Ministry of Defense.

8 Where venders submit their quotation sheet, etc.
(1) Point of Contact : Hidetaka Miyajima, Ship Supply Depot, Japan Maritime Self Defense Force, Mubanchi Tauraminato-cho, Yokosuka-shi, Kanagawa, 237—0071, Japan TEL 046—822—3500 ext. 3015
(2) Delivery method for bid explanation sheet : We will deliver it at the aforesaid 8 (1).
(3) Time and place for Bid : 2 : 00 p.m. 16 December 2011／Bid Room, Ship Supply Depot.

9 Others
(1) Language and currency for the contract procedure : Japanese／Japanese Yen
(2) Deposit for bid and contract : Remission
(3) Required action for venders : venders who expect to join in the competitive bid should submit not only the sealed quotation sheet but also the form to prove they can deliver the goods which are written in this notice to POC.
(4) In case of invalid bid : The quotation sheet submitted by the vender who doesn't have qualification for the competitive bid in this notice and didn't fulfill the duty which is required for bidder will be canceled.
(5) Necessity for preparing the form for contract : Needed
(6) Procedure to decide the successful bidder : The bidder who submitted the quotation sheet added documents, that the Official in Charge of Contracting decided is able to deliver the goods, and marked the lowest price in the estimated price restricttion, which is made by Article 79 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting will be designated to the successful bidder.
(7) Necessity of negotiations in the procedure : None
(8) Detail is written in the explanation of bid.

入札公告

次のとおり一般競争入札に付します。
平成23年10月20日
独立行政法人北方領土問題対策協会
契約担当役　事務局長　川名　　昇
◎調達機関番号　570　◎所在地番号　13

1　調達内容
(1) 品目分類番号　14、28、71、29
(2) 購入等件名及び数量　北方領土問題対策協会インフラシステムの調達　一式
(3) 調達案件の仕様等　入札仕様書による。
(4) 履行期間　入札仕様書による。
(5) 履行場所　入札仕様書による。
(6) 入札方法　落札決定に当たっては、入札書に記載された金額に当該金額の５パーセントに相当する額を加算した金額（当該金額に１円未満の端数があるときは、その端数金額を切り捨てるものとする。）をもって落札価格とするので、入札者は、消費税及び地方消費税に係る課税事業者であるか免税事業者であるかを問わず、見積もった契約金額の105分の100に相当する金額を入札書に記載すること。

2　競争参加資格
(1) 独立行政法人北方領土問題対策協会契約事務取扱細則第３条及び第４条の規定に該当しない者であること。ただし、未成年者、被保佐人又は被補助人であって、契約締結のために必要な同意を得ている者については、同条中、特別の理由がある場合に該当する。
(2) 平成22・23・24年度国の競争参加資格（全省庁統一資格）「役務の提供等」のA、B、Cの等級に格付けされている者であること。
(3) 内閣府における物品等の契約に係る指名停止等措置要領に基づく指名停止を受けている期間中の者でないこと。
(4) その他、独立行政法人北方領土問題対策協会理事長が定める資格を有する者であること。
(5) 入札仕様書の交付を受けた者であること。

3　入札書の提出場所等
(1) 入札書の提出場所、契約条項を示す場所、入札仕様書の交付場所及び問い合わせ先
〒110—0014 東京都台東区北上野１－９－12住友不動産上野ビル９階　独立行政法人北方領土問題対策協会総務課　稲垣　大紀　電話03—3843—3630
(2) 入札仕様書の交付方法　本日から平成23年12月11日まで上記３の(1)の場所にて交付する。
(3) 入札説明会の日時及び場所　平成23年10月27日午後２時　北方領土問題対策協会会議室
(4) 入札書の受領期限　平成23年12月12日午後５時
(5) 開札の日時及び場所　平成23年12月12日午後５時　北方領土問題対策協会会議室（郵送による場合は平成23年12月12日午後２時までに必着のこと）

4　その他
(1) 契約手続において使用する言語及び通貨　日本語及び日本国通貨。
(2) 入札保証金及び契約保証金　免除。
(3) 入札の無効　本公告に示した競争参加資格のない者の提出した入札書、入札者に求められる義務を履行しなかった者の提出した入札書は無効とする。
(4) 契約書作成の要否　要。
(5) 落札者の決定方法　競争入札に付する事項の価格を当該事項に関する仕様書等によって予定し、作成された予定価格の制限の範囲内で最低価格をもって有効な入札を行った者を落札者とする。
(6) 詳細は入札仕様書による。

5　Summary
(1) Official in Charge of disbursement of the procuring entity : Noboru Kawana, Secretary-General, Northern Territories Issue Association
(2) Classification of the services to be procured : 14, 28, 71, 29
(3) Nature and quantity of the services to be procured : procurement of infrastructure Systems of Northern Territories Issue Association, 1 set.